民生報
MIN SHENG PAO
行政院新聞局出版事業登記證局版台報字第〇〇三三號
中華郵政台字第四一一九號登記執照登記為第二類新聞紙
今天出版三大張 每份零售二元五角 每月七十五元
發行人 王必成
第壹壹肆號
地址：台北市忠孝東路四段五五五號
承印者：聯合報印刷廠
電話 總機：7681234 訂報：7663159 廣告：7662176 編輯部：7681234
郵撥帳號2161號 郵箱台北市79-43號

國人昨休假歡度端陽節

龍舟鼓聲四起千萬人觀競渡
角黍斗酒都祇爲忘不了屈原

【本報綜合報導】艾飄香，龍舟競渡，享受自由幸福生活的台灣同胞，昨天一律休假，以各式各樣多彩多姿的傳統活動，歡度端陽佳節，紀念戰國時代忠貞愛國的詩人屈原。

端午節的應景活動是吃粽子與划龍舟，民間相傳端午節是夏暑之始，毒蟲開始活躍的季節，故當佳節掛上避邪袪毒的艾草香包，祈求一年的幸福安康。

在台灣各地，最應景熱鬧的活動是龍舟競賽。全省各地，昨天幾乎都舉辦了龍舟賽會，鼓聲笛聲歡聲洋溢在河畔水畔，同時，也透過電視的轉播，深入每個人家。

台灣地區盛行端午競渡的時代也相當早，台灣俗諺中的「五月五，龍船鼓，滿街路。」就是描寫龍舟競渡的盛況。據說台灣的龍舟賽始於台南市，是在清朝乾隆廿九年，當時，台灣的知府蔣允焄在台南市法華寺半月池內舉行友誼性的競渡，到了日據時代，競渡改由當時的市役所舉辦，在五條港舉行，以西羅殿爲主要場地。後來，這個活動因故分在兩地舉行，直到台南運河完工後才合而爲一，維持至今。

今年台南市的競渡活動由台南市長蘇南成主持，報名隊伍有一百零五隊，分爲十二組，吸引了十萬人前往參觀，盛況空前。

台南市爲了配合龍舟賽，還舉辦了一連串的民俗藝術活動，包括媽祖繞境遊行、全國詩人吟詩大會、歌唱比賽、攝影比賽、寫生大會、攤戲會、龍燈展覽、鳥展、花市等活動。「歌唱比賽」並與龍舟賽一同在運河舉行。

民國六十四的觀光年時，台南市龍舟競渡有八十四隊參加，打破台南市歷年任何活動的紀錄，今年，龍舟競渡活動比往年更爲激烈，吸引的觀衆更多。

高雄市的競渡活動在高雄市中興山下的蓮池潭舉行，由高雄市長王玉雲主持。蓮池潭今年是第三次被選爲競渡場所。七十二隊包括一千八百名中外選手參與比賽。高雄的競渡起點在孔廟前，沿西岸向南，可以直到蓮池潭中。

這項競賽自昨天上午九時揭幕後，九時卅分正式展開比賽。

競賽中，潭中龍舟上的鑼鼓喧天，岸上觀衆也在吶喊助威，使蓮池潭洋溢一片歡樂。

參加蓮池潭龍舟賽的七十二支隊伍中，包括各機關團體、區公所、高中、國中及官兵表演組等，每十五分鐘比賽一次。

競賽地點在孔廟前，向澄中延伸四百廿公尺處，航道長三百八十公尺。活動直到下午五時卅分結束。

宜蘭礁溪上下二龍村的兩千多村民在端陽節吃過午飯後，扶老攜幼傾巢而出，站在溪岸兩邊，觀賞一年一度的龍舟競賽，並各爲本村的龍舟選手歡呼吆喝加油，真正做到了全村村民同樂共度佳節。（本報記者陳紹鏗攝）

中國有史以來 台灣省最繁榮

美報人比貝撰文推崇

【中央社利馬九日專電】「邁阿密前鋒報」最近在該報國際旅遊版刊出一篇由該報共同發行人比貝撰自台北的文章，盛讚台灣是中國成功的範例，是「中國歷史上最繁榮的一個省份。」

該報說，失業情形在台灣幾乎不存在，「你能找出甚麼地方象台灣一樣，去年一年內就興建了三千九百五十一座新工廠，每一塊空地似乎都已充分利用，稻田及蔬種人家隨處可見，台北及其二百萬市民均住在一個乾淨、經過規劃化而正在擴充的城市中。」

也由此可見中華民國是一個勤勉向上的友好國家。」

北市競渡最熱烈 礁溪賽舟古趣多

台北的龍舟競渡今年競爭特別激烈，由新店鎮組成的龍舟隊員，包括碧潭划舟戶、直潭與灣潭的渡船夫，都是好手。但他們仍然要不過由關渡船戶組成的北投隊，海軍總部的中山艦隊等。

目前，新店隊已經淘入敗部，除非特別賣力，才可能由敗部中復活，目前獲得資格的隊伍是士林區、北投區、雙園區、中山區、內湖區、松平區及木柵區等。

臺北市青年會配合全國民俗才藝活動競賽，也舉辦了台灣中部第一大龍舟競賽。這項比賽總共有卅四隊參加，在[illegible]的[illegible]上舞台競技。

[illegible]在[illegible]，過去是大排水溝，用爲競渡的一段名叫新溝，溪水如鏡，平靜無波，並且不受潮汐影響。

臺北縣政府今年主辦北區六縣市的龍舟大賽，邀請了基隆市、台北縣、市、桃園縣、新竹縣等五個縣市，由後龍鎮公所承辦。

後龍鎮的[illegible]防隊在後龍溪出海處，與公司寮漁港交換的地方，已經連續舉辦過三年龍舟大賽，場面十分熱烈。

這個龍舟大賽是在後龍鎮舉行，在龍舟競渡中，主辦單位特別規定參加隊伍必須採用大型龍舟，以免被誤認打鑼。

在台南市的龍舟賽會上，最吸引人的是「阿公隊」和「阿婆隊」。這些選手已經作了祖父、祖母，甚至作了曾祖父、母，使比賽興趣盎然，樂趣不減。

在所有的龍舟競賽中，最能表現民俗色彩的，仍然是具有一百七十多年歷史的宜蘭礁溪二龍村的競渡。

二龍村是由洪武蘭與淇仔尾兩村合成的。[illegible]二龍河[illegible]，祭拜河神，這個風俗就此流傳了下來。

二龍村的競渡方式與一般競賽差異很大，他們不用裁判，也不計成績，雙方划到河心以後，可以自行決定競賽期行的狀況，再敲鑼爲號，必須等雙方都敲了鑼，表示雙行狀況良好，比賽才正式開始。到達終點時，拔下終點旗的一方就是勝隊，雙方的勝負完全相同。

數年來，由於龍舟競渡引起的爭執，經常出現糾紛，失去了端午競渡的本意。龍舟競渡本來是有益的活動，可以鍛鍊體格，也可以訓練分工合作。

龍舟競渡需要舟上人人團結合作，選手不僅要力道足，更重要的必須全隊都有默契，如果兩側選手的力量不均勻，龍舟會在水面打轉。

鼓手與鑼手的責任是鼓舞士氣，並協調操槳動作，鑼手還要負責站在龍頭上奪標。

經驗老到的龍舟老手說，龍舟競渡的全程都得全神貫注，不能有絲毫疏忽。這種競賽不僅靠個人的技術，團隊精神更爲重要，優秀的龍舟隊伍要靠默契合作無間，而且要勝不驕，敗不餒，堅持到底。

徐中醫師診所
台北市和平東路三段108號（黑環邊）
北市衛三廣字第00383號
★醫師專治胃潰瘍、十二指腸潰瘍、胃下垂食後胃痛脹滿、胃腸虛弱下痢及其他各種胃腸病。用純中藥配合青草驗方治療，功效良好，特此推薦。
徐中醫師謹啓

日本企鵝汽車臘
水臘、粗臘

日本鐵甲武士牌汽車臘
固體臘、軟臘、水臘、粗臘

日本王冠牌汽車臘
木工、金屬、塗料、鈑金用粗臘

美國培力牌特種潤滑油
美國 Bel-Ray石油公司
BEL RAY
高級培力牌特種潤滑油
MOS₂ 二硫化鉬
輕重工業用、船用油
食品業、塑膠業用油
車輛用機油
防垢染整化纖油

以色列 Firejet 滅火器
以色列 ALCHEM LTD

美國FEL-PRO接着劑
螺絲固定劑、修補劑、銅、撞水管
含錳抗化學品耐溫2600°F
超重錳二硫化鉬含MOS2 耐溫2400°F
防銹劑、耐高溫高級牛油
FELPRO
油緊用密封劑
螺栓、密合墊、軸、栓槽
管接頭、軸承

英國灰狗牌機油
英國 CYLDOL石油集團
20W/40 20W/50
一般引擎用油、HX40
柴油引擎用油、二硫化鉬鏈條油、齒輪油、油壓油、凍油、針車油、油精、空氣壓縮機油、防銹油、剎車油、高溫牛油、不銹鋼、鈑、銅、鋁及其他合金等專用油臘油

說不出的
感

感謝您的欣賞未公開已93%
銷售，特別保留10戶當天銷售

獎品：彩色電視機
雙門式電冰箱
洗衣機
熱水器、檯檯爐

✱理想牌的房子"零"缺點
- 首創媽媽陽台獨具特色
- 位居捷運系統交匯點
- 面臨3600坪國家公園
- 社區專用停車場
- 南北坐向，格局方正
- 28坪3房2廳雙衛

媽媽的理想
理想 媽媽家園
安省營石構構貫獻
投資興建／理想建設股份有限公司
綜合規劃／東壁建設股份有限公司
工地／內湖成功路二段（高速公路交流道旁）
建照／67內建字第035號
交通／53、28、240、305上灣仔站
媽媽專線／3412323 （總機）7916623

「聯邦輔仁新城」是新莊都市計劃東區中心點，10萬人聚集的小城，縱貫幹道的要衝，大台北的門戶，全省最具發展性的不二地段！

70% 十五年銀行貸款
7萬買26坪（三房二廳）
每坪自備3000元起

——第一批社區特性——
- 特設社區購物商場、市場。
- 特設社區公園休閒中心，兒童遊樂場。
- 坪數自24～28坪，方型隔局。
- 緊鄰6所大、中、小學，3處計劃公園。
- 雕花門、鋁窗、磁磚到頂，P.V.C地磚，不銹鋼廚具。

往桃園 縱貫公路 往台北
公司 保力達 丹鳳站 電機 三洋 達新站 三重客 大華 輔仁
民安路 鈴木機車 愛樂多 新興路 新莊站

交通／公路局台北↔桃園、台北↔中壢、台北↔樹林、台北↔新竹、指南①③三重客運①②丹鳳站下車。
工地／新莊裕民街（鈴木機車公司旁）
電話 9015995.9016351～2

敬請密切注意！
比第一批地段更好，售價更低的……
第二批今天預售！